



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2022. gada 3. novembrī
(OR. en)

13825/22

LIMITE

CORLX 949
CFSP/PESC 1375
RELEX 1388
MAMA 172
MOG 105
CONOP 110
FIN 1117

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats:	PADOMES ĪSTENOŠANAS REGULA, ar ko īsteno Regulu (ES) 2018/1542 par ierobežojošiem pasākumiem pret ķīmisko ieroču izplatīšanu un izmantošanu
---------	---

PADOMES ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2022/...

(... gada ...),

**ar ko īsteno Regulu (ES) 2018/1542
par ierobežojošiem pasākumiem
pret ķīmisko ieroču izplatīšanu un izmantošanu**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Regulu (ES) 2018/1542 (2018. gada 15. oktobris) par ierobežojošiem pasākumiem pret ķīmisko ieroču izplatīšanu un izmantošanu¹ un jo īpaši tās 12. pantu,

ņemot vērā Savienības Augstā pārstāvja ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

¹ OV L 259, 16.10.2018., 12. lpp.

tā kā:

- (1) Padome 2018. gada 15. oktobrī pieņēma Regulu (ES) 2018/1542.
- (2) *Alexei Navalny* – Krievijā pazīstams opozīcijas līderis – 2020. gada 20. augustā tika saindēts ar militāriem nolūkiem izstrādātu toksisku "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu, kā apstiprināja specializētas laboratorijas Vācijā, Francijā un Zviedrijā, kā arī Ķīmisko ieroču aizlieguma organizācija (*OPCW*). Minētā saindēšana saskaņā ar Konvenciju par ķīmisko ieroču izstrādes, izgatavošanas, uzkrāšanas un pielietošanas aizliegumu un ķīmisko ieroču iznīcināšanu ("Ķīmisko ieroču konvencija") ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana un ir nopietns starptautisko tiesību pārkāpums. Savienība atkārtoti pauž stingras bažas par to, ka Krievijas Federācija nav reaģējusi uz starptautiskā līmenī paustiem aicinājumiem veikt rūpīgu un pārredzamu izmeklēšanu saistībā ar *Alexei Navalny* slepkavības mēģinājumu.
- (3) Savienība ir stingri nosodījusi to, ka Sīrija izmanto ķīmiskos ieročus, un to, ka tā nepilda savas starptautiskās saistības saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju, kā to apliecina visaptverošas un rūpīgas izmeklēšanas, ko veica Apvienoto Nāciju Organizācija un *OPCW*. Savienība ir paudusi šīs bažas daudzos forumos un mudinājusi Sīriju pilnībā ievērot Ķīmisko ieroču konvenciju.

- (4) Minētajā sakarā un ņemot vērā draudus, ko joprojām rada ķīmisko ieroču izplatīšana un izmantošana, desmit personas un viena vienība būtu jāiekļauj Regulas (ES) 2018/1542 I pielikumā izklāstītajā to fizisku un juridisku personu, vienību un struktūru sarakstā, kurām piemēro ierobežojošus pasākumus.
- (5) Tādēļ būtu attiecīgi jāgroza Regulas (ES) 2018/1542 I pielikums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (ES) 2018/1542 I pielikumu groza tā, kā izklāstīts šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

....,

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs / priekšsēdētāja*

PIELIKUMS

Turpmāk norādītās personas un vienība tiek pievienotas Regulas (ES) 2018/1542 I pielikumā zem virsraksta "Lēmuma 2. un 3. pantā minēto fizisko un juridisko personu, vienību un struktūru saraksts":

A. FIZISKĀS PERSONAS

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
"16. Alexey Alexandrovich ALEXANDROV (Алексей Александрович АЛЕКСАНДРОВ) jeb Alexey Andreevich FROLOV (Алексей Андреевич ФРОЛОВ)	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 16.6.1981. vai 16.6.1980; Valstspiederība: Krievijas	<i>Alexey Alexandrov</i> ir Krievijas Federālā drošības dienesta (<i>FSB</i>) aģents, kas darbojas kā Kriminālistikas institūta operatīvais darbinieks. Pildot šos pienākumus, viņš bija tieši iesaistīts <i>Alexei Navalny</i> saindēšanas ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu – kas saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana – sagatavošanā un izpildē Tomskā 2020. gada 20. augustā. Tādējādi <i>Alexey Alexandrov</i> bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, kā arī ķīmisko ieroču izmantošanā.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
17. Vladimir Alexandrovich PANYAEV <i>(Владимир Александрович ПАНЯЕВ)</i> jeb Vladimir ALEXEEV <i>(Владимир АЛЕКСЕЕВ)</i> jeb Vladimir ALEXEYEV <i>(Владимир АЛЕКСЕЕВ)</i>	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 25.11.1980; Dzimšanas vieta: <i>Serdobsk</i> , Krievijas Federācija; Valstspiederība: Krievijas	<i>Vladimir Panyayev</i> ir Krievijas Federālā drošības dienesta (<i>FSB</i>) aģents, kas darbojas kā Kriminālistikas institūta operatīvais darbinieks. Pildot šos pienākumus, viņš bija tieši iesaistīts <i>Alexei Navalny</i> saindēšanas ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu – kas saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana – sagatavošanā un izpildē Tomskā 2020. gada 20. augustā. Tādējādi <i>Vladimir Panyayev</i> bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, kā arī ķīmisko ieroču izmantošanā.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
18. Ivan Vladimirovich OSIPOV <i>(Иван Владимирович ОСИПОВ)</i> jeb Ivan Vasilyevich SPIRIDONOV <i>(Иван Васильевич СПИРИДОНОВ)</i>	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 21.8.1976 vai 21.8.1975; Valstspiederība: Krievijas	<i>Ivan Osipov</i> ir Krievijas Federālā drošības dienesta (FSB) aģents, kas darbojas kā Kriminālistikas institūta operatīvais darbinieks. Pildot šos pienākumus, viņš bija tieši iesaistīts <i>Alexei Navalny</i> saindēšanas ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu – kas saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana – sagatavošanā un izpildē Tomskā 2020. gada 20. augustā. Tādējādi <i>Ivan Osipov</i> bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, kā arī ķīmisko ieroču izmantošanā.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
19. Artur Aleksandrovich ZHIROV (<i>Артур Александрович ЖИРОВ</i>)	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 6.7.1961; Valstspiederība: Krievijas	<i>Artur Zhirov</i> ir ķīmisko ieroču eksperts un pētniecības institūta <i>SC Signal</i> , kas ir saistīts ar Krievijas ķīmisko ieroču programmu, direktors. Būdam <i>SC Signal</i> direktors, <i>Artur Zhirov</i> nodrošināja tehnisku atbalstu operācijām, kas 2020. gada 6. jūlijā tika veiktas pret <i>Yulia Navalnaya</i> un <i>Alexei Navalny</i> Kaļiņingradā, un vēlāko darbību plānošanai, lai saindētu <i>Alexei Navalny</i> ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu – kas saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana – Tomskā 2020. gada 20. augustā. Tādējādi <i>Artur Zhirov</i> bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā un viņš nodrošināja tehnisku un materiālu atbalstu ķīmisko ieroču izmantošanai.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
20. Kirill Yurievich VASILIEV <i>(Кирилл Юрьевич ВАСИЛЬЕВ)</i> jeb Kirill VASILYEV <i>(Кирилл ВАСИЛЬЕВ)</i>	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 22.2.1973; Valstspiederība: Krievijas; Nodokļu ID Nr.: 773721109701 (Krievija)	Ģenerālis <i>Kirill Vasiliev</i> ir Krievijas Federālā drošības dienesta (FSB) Kriminālistikas institūta direktors, kurš veica operācijas, kas saistītas ar <i>Alexei Navalny</i> darbību ciešu uzraudzību ilgā laikposmā, kā arī laikā, kad viņš apmeklēja Tomsku, kur viņš 2020. gada 20. augustā tika saindēts ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu. Minētā saindēšana saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana. Būdam <i>FSP</i> Kriminālistikas institūta direktors, <i>Kirill Vasiliev</i> nodrošināja operatīvo sistēmu un norādījumus <i>Alexei Navalny</i> izsekošanai un slepkavības mēģinājumam. Tādējādi viņš bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, viņš ir atbildīgs par ķīmisko ieroču izmantošanu un viņš nodrošināja tehnisku un materiālu atbalstu ķīmisko ieroču izmantošanai.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
21. Konstantin Borisovich KUDRYAVTSEV <i>(Константин Борисович КУДРЯВЦЕВ)</i> jeb Konstantin Yevgenievich SOKOLOV <i>(Константин Евгеньевич СОКОЛОВ)</i>	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 28.4.1980 vai 28.4.1981; Valstspiederība: Krievijas	<i>Konstantin Kudryavtsev</i> ir ķīmisko ieroču eksperts un Krievijas Federālā drošības dienesta (<i>FSB</i>) aģents, kas darbojas kā Kriminālistikas institūta operatīvais darbinieks. Pildot šos pienākumus, viņš bija tieši iesaistīts <i>Alexei Navalny</i> saindēšanas ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu – kas saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana – sagatavošanā un pēdu slēpšanas darbībās Tomskā 2020. gada 20. augustā. Turklāt viņš atzina savu dalību vismaz vēl vienā saindēšanas mēģinājumā pret <i>Navalny</i> 2017. gadā. Tādējādi <i>Konstantin Kudryavtsev</i> bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, kā arī ķīmisko ieroču izmantošanā.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
22. Stanislav Valentinovich МАКШАКОВ (Станислав Валентинович МАКШАКОВ)	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 1966; Valstspiederība: Krievijas	<i>Stanislav Makshakov</i> ir militārais zinātnieks un Krievijas Federālā drošības dienesta (FSB) Kriminālistikas institūta direktora vietnieks, kurš veica operācijas, kas saistītas ar <i>Alexei Navalny</i> darbību ciešu uzraudzību ilgā laikposmā. Būdams Kriminālistikas institūta direktora vietnieks, <i>Stanislav Makshakov</i> vadīja operatīvo darbinieku komandu, kas bija iesaistīta <i>Alexei Navalny</i> saindēšanas ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu – kas saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana – sagatavošanā un izpildē Tomskā 2020. gada 20. augustā. Tādējādi <i>Stanislav Makshakov</i> bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, viņš ir atbildīgs par ķīmisko ieroču izmantošanu un viņš nodrošināja tehnisku un materiālu atbalstu ķīmisko ieroču izmantošanai.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
23. Vladimir Mikhaylovich BOGDANOV (Владимир Михайлович БОГДАНОВ)	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 17.7.1958; Dzimšanas vieta: Moscow, Krievijas Federācija Valstspiederība: Krievijas	<i>Vladimir Bogdanov</i> ir Krievijas Federālā drošības dienesta (FSB) Speciālo tehnoloģiju centra – kas ir Kriminālistikas institūta mātesuzņēmums – vadītājs. Šajā amatā <i>Vladimir Bogdanov</i> pārrauga un kontrolē šo vienību darbību. <i>FSP</i> veica operācijas, kas saistītas ar <i>Alexei Navalny</i> darbību ciešu uzraudzību ilgā laikposmā, kā arī laikā, kad viņš apmeklēja Tomsku, kur <i>Navalny</i> 2020. gada 20. augustā tika saindēts ar "Novičok" grupas neiroparalītisku ķīmisku vielu. Minētā saindēšana saskaņā ar Ķīmisko ieroču konvenciju ir traktējama kā ķīmisko ieroču izmantošana. Būdam <i>FSP</i> Speciālo tehnoloģiju centra vadītājs, <i>Vladimir Bogdanov</i> nodrošināja operatīvo sistēmu un norādījumus <i>Alexei Navalny</i> izsekošanai un slepkavības mēģinājumam. Tādējādi viņš bija iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, viņš ir atbildīgs par ķīmisko ieroču izmantošanu un viņš nodrošināja tehnisku un materiālu atbalstu ķīmisko ieroču izmantošanai.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
24. Chadi HOURANIEH	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 29.5.1979; Dzimšanas vieta: <i>Damascus</i>, Sīrija; Valstspiederība: Kanādas	<i>Chadi Houranieh</i> ir uzņēmuma <i>MHD Nazier Houranieh & Sons Co.</i> līdzīpašnieks. Šis uzņēmums darbojas metālrūpniecībā un piegādā Sīrijas Pētījumu un pētniecības centram (<i>SSRC</i>) materiālus, kurus izmanto ķīmisko ieroču nogādes sistēmu ražošanā. Tādējādi <i>Chadi Houranieh</i> ir atbildīgs par materiāla atbalsta nodrošināšanu ķīmisko ieroču ražošanai un ir iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, un līdz ar to veicina pastāvīgo apdraudējumu, ko rada ķīmisko ieroču izplatīšana un izmantošana.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
25. Mohammad Nazier HOURANIEH	Dzimums: vīrietis; Dzimšanas datums: 6.5.1976 Dzimšanas vieta: <i>Damascus</i>, Sīrija; Valstspiederība: Kanādas	<i>Mohammad Nazier Houranieh</i> ir uzņēmuma <i>MHD Nazier Houranieh & Sons Co.</i> līdzīpašnieks. Šis uzņēmums darbojas metālrūpniecībā un piegādā Sīrijas Pētījumu un pētniecības centram (<i>SSRC</i>) materiālus, kurus izmanto ķīmisko ieroču nogādes sistēmu ražošanā. Tādējādi <i>Mohammad Nazier Houranieh</i> ir atbildīgs par materiāla atbalsta nodrošināšanu ķīmisko ieroču ražošanai un ir iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, un līdz ar to veicina pastāvīgo apdraudējumu, ko rada ķīmisko ieroču izplatīšana un izmantošana.	+

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.

B. JURIDISKĀS PERSONAS, VIENĪBAS UN STRUKTŪRAS

Nosaukums	Identifikācijas informācija	Iekļaušanas pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
"3. MHD Nazier Houranieh & Sons Co	Adrese: <i>Zoukak Al Jin Abed Al Rahman Bn Al Kassem Street. Damascus</i>, Sīrija; Tālr.: (+963) 11-2210758; (+963) 11-2224349; Fakss: (+963) 11-2235892; Tīmekļa vietne: https://houranieh.com/ E-pasts: info@houranieh.com	Uzņēmums <i>MHD Nazier Houranieh & Sons Co</i> darbojas metālrūpniecībā un piegādā Sīrijas Pētījumu un pētniecības centram (SSRC) materiālus, kurus izmanto ķīmisko ieroču nogādes sistēmu ražošanā. Tādējādi <i>MHD Nazier Houranieh & Sons Co</i> nodrošina materiālu atbalstu ķīmisko ieroču ražošanai un ir iesaistīts ķīmisko ieroču izmantošanas sagatavošanā, un līdz ar to veicina pastāvīgo apdraudējumu, ko rada ķīmisko ieroču izplatīšana un izmantošana.	+"

+ OV: lūgums ievietot šīs regulas spēkā stāšanās datumu.